

# **parkell**<sup>®</sup>

# *Absolute*

# **DENTIN**<sup>®</sup>

Dual-Cure Core Composite

## Instructions for Use

**DE:** Gebrauchsanweisung

**EL:** Οδηγίες χρήσης

**IT:** Istruzioni per l'uso

**EN:** Instructions for Use

<b>FR:</b> Mode d'emploi	<b>ES:</b> Instrucciones de uso	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>IT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>DE:</b> Gebrauchsanweisung	<b>EL:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------	---------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	-------------------------------	---------------------------

<b>UK:</b> Instructions for Use	<b>CA:</b> Instructions for Use	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>RU:</b> Инструкция по применению
---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------	-------------------------------	-------------------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>UK:</b> Instructions for Use	<b>CA:</b> Instructions for Use	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>RU:</b> Инструкция по применению
---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------	-------------------------------	-------------------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

einschließlich aller 4-META-basierten Bondingprodukte von Parkell (Brush&Bond®, Brush&Bond® MAX, Amalgambond™, C&B-Metabond®).

Absolute Dentin Kits sind in drei Farben erhältlich: zahnfarben (ähnlich wie A2/A3), Arktikweiß (A1/B1) und blau (leicht von der umgebenden Zahnsubstanz zu unterscheiden). Jedes Kit enthält eine entsprechende Anzahl von Mischspitzen und Intraoralspitzen.

### Indikationen

Absolute Dentin ist ein dualhärtendes Stumpfaufbaumaterial auf Kompositbasis, das im Allgemeinen zur Wiederherstellung fehlender Zahnsubstanz verwendet wird, für die eine Zahnrestauration, in der Regel eine Krone, angefertigt wird.

### Anweisungen

- Den geeigneten Dentin-/Schmelzhaftvermittler auf den präparierten Zahn auftragen und ihn gemäß den Anweisungen des Materialherstellers aushärten. Da es sich bei Absolute Dentin um ein dualhärtendes Material handelt, muss sichergestellt werden, dass der gewählte Haftvermittler mit DUAL- oder SELBSTHÄRTENDEN Kompositen kompatibel ist. Bestimmte selbstätzende Haftvermittler, die nicht von Parkell stammen, können die Abbindefähigkeit von dualhärtenden Kompositen beeinträchtigen. Lesen Sie daher die Anweisungen für Ihren Haftvermittler, bevor Sie fortfahren.

- Einrichten des Produkts für den Gebrauch:
  - Wenn Sie die 50-ml-Automix-Kartusche verwenden, setzen Sie sie in eine beliebige DS-50 (1:1 / 2:1) Abfornpistole wie die REF S343 von Parkell ein. Die blaue Verschlusskappe bzw. die gebrauchte Mischspitze von der Kartusche abnehmen und entsorgen. Eine kleine Menge Material durch die beiden runden Öffnungen auspressen. Anschließend eine gelbe Mischspitze auf die Kartusche und eine schwarze Intraoralspitze auf die Mischspitze aufsetzen.

- Wenn Sie die 10-ml-Automix-Kartusche verwenden, setzen Sie sie in die entsprechende 10-ml-Abfornpistole (1:1) wie die REF S327 von Parkell ein. Die braune Verschlusskappe bzw. die gebrauchte Mischspitze von der Kartusche abnehmen und entsorgen. Eine kleine Menge Material durch die beiden runden Öffnungen auspressen. Anschließend eine braune Mischspitze auf die Kartusche und eine transparente, abgewinkelte Intraoralspitze auf die Mischspitze aufsetzen.

- Eine erbsengroße Menge Absolute Dentin durch die Spitze auf einen Mischblock geben, um sicherzustellen, dass sich die Basis- und die Katalysatorpaste vollständig vermischen. Sofort das gemischte Material direkt aus der Kartusche auf den mit Haftvermittler beschichteten Zahn auspressen. Zur Materialbegrenzung kann ein Matrizenband oder eine stumpfformende Kapsel verwendet werden.

- Ohne Licht härtet Absolute Dentin in ca. 4 Minuten aus. Der im Produkt enthaltene Photoinitiator ist Campherchinon, dessen Aktivierungsbereich zwischen 460 und 480 nm liegt. Absolute Dentin kann mit einer zahnärztlichen Polymerisationsleuchte, die Licht mit einer Intensität von mindestens 400 mW/cm² erzeugt, in 40 Sekunden bis zu einer Tiefe von 3 mm lichtgehärtet werden. Die tatsächliche klinische Aushärtungstiefe hängt von Faktoren wie Zeit, Lichtintensität, Gerätezustand, Abstand zwischen Lampe und Restauration und Materialfarbe ab.

- Nach der vollständigen Aushärtung den Stumpf wie üblich mit rotierenden Instrumenten der Wahl präparieren.

- Die verwendete Mischspitze auf der Kartusche belassen, da sie zwischen dem Gebrauch als Verschlusskappe dient. Die Kartusche, die verwendete Mischspitze und die Pistole können mit geeigneten dentalen Oberflächendesinfektionsmitteln desinfiziert werden. Erkundigen Sie sich vor dem Gebrauch beim Desinfektionsmittelhersteller.

### Lagerung und Verwendung

Das Material trocken und kühl lagern. Um eine möglichst lange Haltbarkeit zu erreichen, wird empfohlen, das Material zu kühlen, ohne es einzufrieren. Nach der Entnahme aus dem Kühlschranks Absolute Dentin zur optimalen Handhabung auf Raumtemperatur erwärmen lassen. Kaltes Material ist schwieriger auszupressen und benötigt eine längere Zeit zum Aushärten.

### Kontraindikationen

Absolute Dentin eignet sich nicht für Personen, die auf Methacrylat empfindlich reagieren. Ausgehärtetes Material darf nicht verschluckt werden.

### Tipps für Zahnärzte zur Vermeidung von Kreuzkontaminationen

Einweg-Schutzhüllen/Abdeckungen für Spender verwenden. Tragen Sie stets frische Handschuhe, wenn Sie die Spender anfassen. Lassen Sie Material von zahnmedizinischen Assistenten bereitstellen. Kontakt zwischen Teilen, die mehrfach verwendet werden (z. B. dem Gefäß des Spenders) und dem Mund des Patienten vermeiden. Spender nicht länger verwenden, wenn er kontaminiert wurde. Verzichten Sie darauf, einen kontaminierten Spender mit chemischen Reinigungstüchern oder Desinfektionsmitteln aufzubereiten. Die Spender nicht in chemische High-Level-Desinfektionslösungen eintauchen, da dadurch die Spender und das enthaltene Material beschädigt werden können. Die

Spender nicht sterilisieren, da dies das darin enthaltene Material beschädigen könnte.

### Materialentsorgung

Vor der Entsorgung muss das Produkt mit der Mischkanüle vollständig gemischt und ausgehärtet werden und dann mit dem Restmüll entsorgt werden. Alle Kartuschen und Mischkanülen können mit dem normalen Restmüll entsorgt werden.

### Ereignisse

Meldepflichtige Vorfälle sind Parkell und der zuständigen Behörde in dem Land, in dem der Anwender und/oder der Patient ansässig ist, zu melden.

### Garantie und Nutzungsbedingungen

Die vollständige Garantie und Nutzungsbedingungen finden Sie auf [www.parkell.com](http://www.parkell.com). Sicherheitsdatenblätter (SDB) sind auf der Website [www.parkell.com](http://www.parkell.com) verfügbar. Das Qualitätssicherungssystem von Parkell ist nach ISO 13485 zertifiziert.

### Erhältliche Kits und Nachfüllpackungen

#### Absolute Dentin 50-ml-Kits:

Inkl. (1) 50-ml-Kartusche mit getrennten Kartuschenhälften (110 g / Paste insgesamt) einer Farbe, (40) Mischspitzen und (40) Intraoralspitzen:

- REF S300 – Arktikweiß
- REF S301 – Zahnfarben
- REF S307 – Blau

#### Absolute Dentin 50 ml Zubehör:

- REF S302 – Nachfüllpackung gelbe Mischspitzen für 50 ml
- REF S308 – Nachfüllpackung dunkelgraue Intraoralspitzen (zur Verwendung mit REF S302)
- REF S343 – 1:1 / 2:1 Dosierpistole für 50-ml-Kartusche mit getrennten Kartuschenhälften

#### Absolute Dentin 10-ml-Kits:

Inkl. (2) 10-ml-Kartuschen (20 ml - 44 g / Paste insgesamt) einer Farbe, (16) Mischspitzen und (16) Intraoralspitzen:

- REF S304 – Arktikweiß
- REF S305 – Zahnfarben

#### Absolute Dentin 10 ml Zubehör:

- REF S328 – Nachfüllpackung braune Mischspitzen für 10 ml
- REF S335 – Nachfüllpackung weiße Intraoral- / Wurzelkanalspitze
- REF S329 – Nachfüllpackung weiße Intraoralspitze
- REF S327 – 1:1 Dosierpistole für 10-ml-Kartusche

<b>EN:</b> Instructions for Use	<b>FR:</b> Mode d'emploi	<b>ES:</b> Instrucciones de uso	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>IT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
---------------------------------	--------------------------	---------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>UK:</b> Instructions for Use	<b>CA:</b> Instructions for Use	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>RU:</b> Инструкция по применению
---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------	-------------------------------	-------------------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	<b>CZ:</b> Použití	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--------------------	---------------------	---------------------------

<b>RO:</b> Instrucțiuni de utilizare	<b>LT:</b> Naudojimo instrukcija	<b>LV:</b> Lietošanas instrukcija	<b>SL:</b> Uporabna shema	<b>MT:</b> Istruzioni per l'uso	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---------------------------	---------------------------------	---------------------------

<b>RU:</b> Инструкция по применению	<b>PL:</b> Instrukcja obsługi	<b>SK:</b> Použitie	<b>SI:</b> Uporabna shema	<b>PT:</b> Instruções de utilização	<b>GR:</b> Οδηγίες χρήσης
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------------	-------------------------------------	---------------------------

<b>SE:</b> Användningsanvisning	<b>NO:</b> Bruksanvisning	<b>DK:</b> Brugsanvisning	<b>FI:</b> Käyttöohje	<b>SV:</b> Användningsanvisning	<b>PT:</b> Instruções de utilização
---------------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------------	-------------------------------------

<b>TR:</b> Kullanma Talimatı	<b>UA:</b> Інструкція з використання	<b>HR:</b> Upute za uporabu	
------------------------------	--------------------------------------	-----------------------------	--

2. Συναρμολόγηση του προϊόντος για χρήση:

a. Εάν χρησιμοποιείτε τη φύσιγγα αυτόματης ανάμειξης των 50 ml, εισαγάγετέ την σε οποιοδήποτε πιστόλι αποτυπώματος DS-50 (1:1 / 2:1) όπως το  S343 της Parkell. Αφαιρέστε και απορρίψτε το μπλε πώμα σφράγισης ή το χρησιμοποιημένο ρύγχος ανάμειξης από τη φύσιγγα και εξωθήστε μια μικρή ποσότητα υλικού διαμέσου και των δύο στρογγυλών ανοιγμάτων. Στη συνέχεια, προσαρτήστε ένα κίτρινο ρύγχος ανάμειξης στη φύσιγγα και ένα μαύρο ενδοστοματικό ρύγχος στο ρύγχος ανάμειξης.

b. Εάν χρησιμοποιείτε τη φύσιγγα αυτόματης ανάμειξης των 10 ml, εισαγάγετέ την στο κατάλληλο πιστόλι αποτυπώματος 10 ml (1:1) όπως το  S327 της Parkell. Αφαιρέστε και απορρίψτε το καφέ πώμα σφράγισης ή το χρησιμοποιημένο ρύγχος ανάμειξης από τη φύσιγγα και εξωθήστε μια μικρή ποσότητα υλικού διαμέσου και των δύο στρογγυλών ανοιγμάτων. Στη συνέχεια, προσαρτήστε ένα καφέ ρύγχος ανάμειξης στη φύσιγγα και ένα διαφανές, γωνιώδες ενδοστοματικό ρύγχος στο ρύγχος ανάμειξης.

3. Εξωθήστε μια ποσότητα σε μέγεθος μπιζελιού Absolute Dentin διαμέσου του ρύγχους επάνω σε ένα πλακίδιο για να διασφαλίσετε την πλήρη ανάμειξη των παστών βάσης και καταλύτη. Εξωθήστε αμέσως το αναμεμειγμένο υλικό απευθείας από τη φύσιγγα επάνω στο δόντι που είναι επικαλυμμένο με συγκολλητικό παράγοντα. Για τη συγκράτηση του υλικού, μπορεί να χρησιμοποιηθεί τεχνητό τοίχωμα ή κάψουλα διαμόρφωσης κολοβώματος.

4. Το Absolute Dentin θα αυτοπολυμεριστεί χωρίς φως σε περίπου 4 λεπτά. Ο φωτοεκκινητής στο προϊόν είναι η καμφοροκινόνη, η οποία έχει εύρος ενεργοποίησης μεταξύ 460 και 480 nm. Το Absolute Dentin φωτοπολυμερίζεται σε βάθος 3 mm με έκθεση 40 δευτερολέπτων σε οποιαδήποτε οδοντιατρική συσκευή πολυμερισμού που παράγει φωτεινή ένταση τουλάχιστον 400 mW/cm². Το πραγματικό κλινικό βάθος πήξης εξαρτάται από παράγοντες όπως ο χρόνος, η φωτεινή ένταση, η κατάσταση της συσκευής, η απόσταση μεταξύ του φωτός και της αποκατάστασης και η απόχρωση του υλικού.

5. Μόλις πήξει τελείως, παρασκευάστε το κολόβωμα όπως συνήθως με περιστροφικά εργαλεία της επιλογής σας.

6. Αφήστε το χρησιμοποιημένο ρύγχος ανάμειξης τοποθετημένο στη φύσιγγα για να χρησιμεύει ως σφραγιστικό πώμα μεταξύ των χρήσεων. Η φύσιγγα, το χρησιμοποιημένο ρύγχος ανάμειξης και το πιστόλι μπορούν να απολυμανθούν με τα κατάλληλα οδοντιατρικά απολυμαντικά επιφανειών. Ρωτήστε τον κατασκευαστή του απολυμαντικού πριν τη χρήση.

### Φύλαξη και χρήση

Φυλάσσετε το υλικό σε δροσερό, ξηρό μέρος. Για μεγαλύτερη διάρκεια ζωής, προτιμάται η φύλαξη σε ψυγείο χωρίς πάγωμα. Μετά την αφαίρεση από το ψυγείο, αφήστε το Absolute Dentin να θερμανθεί σε θερμοκρασία δωματίου για βέλτιστο χειρισμό. Ψυχρό υλικό μπορεί να είναι δύσκολο να εξωθηθεί και χρειάζεται περισσότερο χρόνο για να πολυμεριστεί.

### Αντενδείξεις

Το Absolute Dentin δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε ή από άτομα που έχουν ευαισθησία στα μεθακρυλικά. Το απολυμέριστο υλικό δεν πρέπει να καταπίνεται.

### Συμβουλές για τους οδοντιάτρους σχετικά με τον έλεγχο διασταυρούμενων μολύνσεων

Τοποθετείτε αναλώσιμα χιτώνια φραγμού/περιβλήματα επάνω από τους οδοντιατρικούς διανομείς πολλαπλών χρήσεων πριν τη χρήση με κάθε ασθενή· χρησιμοποιείτε νέα, μη μολυσμένα γάντια όταν χειρίζεστε οδοντιατρικούς διανομείς πολλαπλών χρήσεων· φροντίστε ώστε η διανομή του υλικού να γίνεται από βοηθούς οδοντιατρείου για τον οδοντίατρο· αποφύγετε την επαφή των επαναχρησιμοποιούμενων μερών (π.χ. το κυρίως σώμα του οδοντιατρικού διανομέα πολλαπλών χρήσεων) με το στόμα του ασθενή· μην επαναχρησιμοποιείτε τον οδοντιατρικό διανομέα πολλαπλών χρήσεων εάν μολυνθεί· μην επανεπεξεργάζεστε έναν μολυσμένο οδοντιατρικό διανομέα πολλαπλών χρήσεων χρησιμοποιώντας χημικά μαντιλάκια ή απολυμαντικά· μην εμβυθίζετε οδοντιατρικούς διανομείς πολλαπλών χρήσεων σε χημικό απολυμαντικό υψηλού βαθμού, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον διανομέα και στο υλικό που περιέχεται στη συσκευή· μην αποστειρώνετε τους οδοντιατρικούς διανομείς πολλαπλών χρήσεων, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο υλικό που περιέχεται στη συσκευή.

### Απόρριψη του υλικού

Πριν από την απόρριψη, το προϊόν πρέπει να αναμειχθεί πλήρως με το ρύγχος ανάμειξης, να σκληρυνθεί και στη συνέχεια να απορριφθεί στα γενικά απορρίμματα. Όλες οι φύσιγγες και τα ρύγχη ανάμειξης μπορούν να απορριφθούν στα συνήθη απορρίμματα.

### Συμβάντα

Τα περιστατικά προς αναφορά θα πρέπει να αναφέρονται στην Parkell και στην αρμόδια αρχή στην οποία είναι εγκατεστημένος ο χρήστης ή/και ο ασθενής.

### Εγγύηση και όροι χρήσης

Για πλήρεις πληροφορίες Εγγύησης και όρων χρήσης, παρακαλούμε μεταβείτε στο www.parkell.com. Δελτία δεδομένων ασφαλείας (SDS)

είναι διαθέσιμα στο www.parkell.com. Το σύστημα ποιότητας της Parkell είναι πιστοποιημένο κατά ISO 13485.

### Διαθέσιμα κιτ και ανταλλακτικά

**Κιτ Absolute Dentin των 50 ml:**

Περιλαμβάνουν (1) διαχωρισμένη φύσιγγα των 50 ml (110 g / συνολική πάστα) μίας απόχρωσης, (40) ρύγχη ανάμειξης και (40) ενδοστοματικά ρύγχη:

- S300 – Απόχρωση αρκτικού λευκού
- S301 – Φυσική απόχρωση
- S307 – Μπλε απόχρωση

**Παρεκκόμενα Absolute Dentin των 50 ml:**

- S302 – Κίτρινο ανταλλακτικό ρύγχος ανάμειξης των 50 ml
- S308 – Σκούρο γκρι ανταλλακτικό ενδοστοματικό ρύγχος (για χρήση με το  S302)
- S343 – 1:1 / 2:1 50 ml Πιστόλι διανομής διαχωρισμένης φύσιγγας

**Κιτ Absolute Dentin των 10 ml:**

Περιλαμβάνουν (2) φύσιγγες των 10 ml (20 ml - 44 g / συνολική πάστα) μίας απόχρωσης, (16) ρύγχη ανάμειξης και (16) ενδοστοματικά ρύγχη:

- S304 – Απόχρωση αρκτικού λευκού
- S305 – Φυσική απόχρωση

**Παρεκκόμενα Absolute Dentin των 10 ml:**

- S328 – Καφέ ανταλλακτικό ρύγχος ανάμειξης των 10 ml
- S335 – Λευκό ανταλλακτικό ενδοστοματικό ρύγχος / ρύγχος ριζικού σωλήνα
- S329 – Λευκό ανταλλακτικό ενδοστοματικό ρύγχος
- S327 – 1:1 10 ml Πιστόλι διανομής φύσιγγας

IT

Rx Only: il prodotto deve essere utilizzato da un odontoiatra qualificato. Per la scheda di dati di sicurezza (SDS) vedere www.parkell.com

### Descrizione

Absolute Dentin®di Parkell è una resina composita resistente, a polimerizzazione duale, radiopaca, altamente caricata con vetro fluorurato di bario/alluminio. È indicata per la realizzazione di monconi e viene fornita in due pratiche confezioni: una cartuccia da 50 ml/110 g e una cartuccia da 10 ml/22 g, da estrarre ciascuna con la pistola automiscelante appropriata. Il materiale non polimerizzato scorre agevolmente e si posiziona senza colare, mentre dopo la polimerizzazione risulta molto simile alla dentina nella preparazione con strumenti rotanti.

Absolute Dentin è adatto a tutti gli agenti adesivi dentina/smalto compatibili con i compositi duali o autopolimerizzanti, compresi tutti i prodotti adesivi Parkell a base di 4-META (Brush&Bond®, Brush&Bond® MAX, Amalgambond™ e C&B-Metabond®).

I kit Absolute Dentin sono disponibili in tre colori: colore naturale (simile al colore A2/A3), bianco artico (A1/B1) e blu (facilmente distinguibile dalla struttura dentaria circostante). Ogni kit contiene un numero adeguato di puntali di miscelazione e puntali intraorali.

### Indicazioni per l’uso

Absolute Dentin è un materiale di ricostruzione del moncone in resina composita a doppia polimerizzazione che viene solitamente utilizzato per ripristinare la struttura mancante di un dente per il quale viene effettuata una ricostruzione dentale, solitamente una corona.

### Istruzioni

1. Applicare sul dente preparato l’adesivo smalto/dentinale appropriato e fotopolimerizzarlo seguendo le istruzioni del materiale. Poiché Absolute Dentin è un materiale a polimerizzazione duale, accertarsi che l’adesivo scelto sia compatibile con i compositi DUALI o AUTOPOLIMERIZZANTI. Alcuni adesivi autopolimerizzanti non prodotti da Parkell possono interferire con la capacità di indurimento dei compositi duali, quindi controllare le istruzioni dell’adesivo prima di procedere.

2. Preparazione del prodotto per l’uso:

a. Se si usa la cartuccia automiscelante da 50 ml, inserirla in una pistola erogatrice per materiale d’impronta DS-50 (1:1 / 2:1) come ad esempio la pistola Parkell  S343. Rimuovere dalla cartuccia ed eliminare il tappo blu o il puntale miscelatore usato in precedenza ed estrarre una piccola quantità di materiale da entrambe le aperture tonde. Poi applicare sulla cartuccia un puntale miscelatore giallo e su di esso un puntale intraorale nero.

b. Se si usa la cartuccia automiscelante da 10 ml, inserirla nella pistola erogatrice per materiale d’impronta da 10 ml appropriata (1:1) come ad esempio la pistola Parkell  S327. Rimuovere dalla cartuccia ed eliminare il tappo marrone o il puntale miscelatore usato in precedenza ed estrarre una piccola quantità di materiale da entrambe le aperture tonde. Poi applicare sulla cartuccia un puntale miscelatore marrone e su di esso un puntale intraorale angolato trasparente.

3. Estrudere dal puntale su un blocchetto una quantità di Absolute Dentin grande quanto un pisello per verificare che le paste base e catalizzatore si miscelino completamente. Erogare subito il materiale miscelato direttamente dalla

cartuccia sul dente a cui è stato applicato l’adesivo. Per contenere il materiale è possibile usare una matrice convenzionale o una matrice per monconi.

4. Absolute Dentin autopolimerizza senza lampada in circa 4 minuti. Il prodotto contiene il fotoiniziatore canforochinone, che ha un range di attivazione compreso tra 460 e 480 nm. Absolute Dentin fotopolimerizza fino ad una profondità di 3 mm con una esposizione di 40 secondi a qualsiasi lampada fotopolimerizzatrice dentale che produca un’intensità di almeno 400 mW/cm². L’effettiva profondità di polimerizzazione clinica dipende da fattori quali la durata, l’intensità luminosa, le condizioni del dispositivo, la distanza tra la lampada e il restauro, nonché il colore del materiale.

5. Dopo la completa polimerizzazione, preparare il moncone come di consueto con gli strumenti rotanti scelti.

6. Lasciare il puntale miscelatore usato montato sulla cartuccia in modo che funga da tappo di chiusura fino all’uso successivo. La cartuccia, il puntale miscelatore usato e la pistola possono essere disinfettati con idonei disinfettanti dentali per superfici. Prima dell’uso controllare le informazioni del fabbricante del disinfettante.

### Conservazione e uso

Conservare il materiale in luogo fresco e asciutto. Per la massima durata si consiglia la conservazione in frigorifero, evitando il congelamento. Dopo il prelievo dal frigorifero, lasciare che Absolute Dentin ritorni a temperatura ambiente per una migliore lavorabilità. Il materiale freddo può essere di difficile erogazione e richiedere più tempo per polimerizzare.

### Controindicazioni

Absolute Dentin non deve essere usato su o da persone sensibili al metacrilato. Il materiale non polimerizzato non deve essere ingerito.

### Consigli per i professionisti dentali per il controllo della contaminazione crociata

Applicare guaine igieniche/involucri monouso sui dispositivi di erogazione dentali multiuso prima dell’uso su ciascun paziente; quando si maneggiano dispositivi di erogazione dentali multiuso, indossare guanti nuovi non contaminati; avvalersi di assistenti dentali per erogare il materiale per il dentista; evitare il contatto tra le parti riutilizzabili (ad esempio il corpo del dispositivo di erogazione dentale multiuso) e la bocca del paziente; non riutilizzare il dispositivo di erogazione dentale multiuso se viene contaminato; non ricondizionare un dispositivo di erogazione dentale multiuso utilizzando salviette con sostanze chimiche oppure disinfettanti; non immergere i dispositivi di erogazione dentali multiuso in un disinfettante di alto livello, perché si potrebbero danneggiare il dispositivo di erogazione e il materiale contenuto; non sterilizzare i dispositivi di erogazione dentali multiuso, perché si potrebbe danneggiare il materiale contenuto.

### Smaltimento del materiale

Prima dello smaltimento è necessario miscelare completamente il prodotto con il puntale miscelatore, lasciarlo indurire e poi gettarlo nei comuni rifiuti. Tutte le cartucce e i puntali miscelatori possono essere smaltiti nei normali rifiuti.

### Eventi

Tutti gli incidenti notificabili devono essere segnalati a Parkell e alla competente autorità del Paese in cui l’utente o il paziente risiede.

### Garanzia e condizioni di utilizzo

Per informazioni complete sulla garanzia e le condizioni di utilizzo, si prega di consultare il sito www.parkell.com. Le schede di dati di sicurezza (SDS) sono disponibili al sito www.parkell.com. Il sistema di qualità di Parkell è certificato ISO 13485.

### Kit e ricambi disponibili

**Kit Absolute Dentin da 50 ml:**

Includono (1) cartuccia bicomponente da 50 ml (110 g di pasta totale) di un colore, (40) puntali miscelatori e (40) puntali intraorali:

- S300 – colore bianco artico
- S301 – colore naturale
- S307 – colore blu

**Accessori Absolute Dentin da 50 ml:**

- S302 – Ricambio puntali miscelatori gialli per cartuccia da 50 ml
- S308 – Ricambio puntali intraorali grigio scuro (da usare con  S302)
- S343 – Pistola erogatrice 1:1/2:1 per cartuccia bicomponente da 50 ml

**Kit Absolute Dentin da 10 ml:**

Include (2) cartucce da 10 ml (20 ml - 44 g di pasta totale) di un colore, (16) puntali miscelatori e (16) puntali intraorali:

- S304 – colore bianco artico
- S305 – colore naturale

**Accessori Absolute Dentin da 10 ml:**

- S328 – Ricambio puntali miscelatori marroni per cartuccia da 10 ml
- S335 – Ricambio puntali intraorali/endocanalari bianchi
- S329 – Ricambio puntali intraorali bianchi
- S327 – Pistola erogatrice 1:1 per cartuccia da 10 ml

### Explanation of Symbols Used

**Erläuterung der verwendeten Symbole / Επεξήγηση των χρησιμοποιούμενων συμβόλων / Spiegazione dei simboli usati**

<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Professional use only</li> <li>Nur zum professionellen Gebrauch</li> <li>Επαγγελματική χρήση μόνο</li> <li>Solo per uso professionale</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Follow instructions for use</li> <li>Gebrauchsanweisung beachten</li> <li>Ακολουθείτε τις οδηγίες χρήσης</li> <li>Consultare le istruzioni per l’uso</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Temperature limit</li> <li>Temperaturbegrenzung</li> <li>Όριο θερμοκρασίας</li> <li>Limite di temperatura</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Store product tightly sealed away from direct sunlight.</li> <li>Produkt fest verschlossen vor direkter Sonneneinstrahlung lagern.</li> <li>Φυλάσσετε το προϊόν ερμητικά σφραγισμένο, μακριά από άμεσο ηλιακό φως.</li> <li>Conservare il prodotto chiuso ermeticamente e lontano dalla luce solare diretta.</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Use-by date (expiration)</li> <li>Verfallsdatum</li> <li>Ημερομηνία λήξης</li> <li>Utilizzare entro (scadenza)</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Batch code</li> <li>Chargencode</li> <li>Κωδικός παρτίδας</li> <li>Codice di lotto</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Catalogue / stock number</li> <li>Katalog-/Artikelnummer</li> <li>Αριθμός καταλόγου/αποθέματος</li> <li>Riferimento di catalogo</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Package contents</li> <li>Packungsinhalt</li> <li>Περιεχόμενα της συσκευασίας</li> <li>Contenuto della confezione</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Unique Device Identifier</li> <li>Eindeutige Geräteknennung</li> <li>Αποκλειστικό αναγνωριστικό τεχνολογικού προϊόντος</li> <li>Identificatore unico del dispositivo</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Medical Device</li> <li>Medizinprodukt</li> <li>Ιατροτεχνολογικό προϊόν</li> <li>Dispositivo medico</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Importer</li> <li>Importeur</li> <li>Εισαγωγέας</li> <li>Importatore</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Do not use if package is damaged</li> <li>Bei beschädigter Verpackung nicht verwenden</li> <li>Μη χρησιμοποιείτε εάν η συσκευασία έχει υποστεί ζημιά</li> <li>Non utilizzare se la confezione è danneggiata</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Single use only</li> <li>Nur zum Einmalgebrauch</li> <li>Μία χρήση μόνο</li> <li>Monouso</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Manufacturer</li> <li>Hersteller</li> <li>Κατασκευαστής</li> <li>Fabricante</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Translation</li> <li>Übersetzung</li> <li>Μετάφραση</li> <li>Traduzione</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>10ml Cartridge</li> <li>10-ml-Kartusche</li> <li>10 ml Φύσιγγα</li> <li>Cartuccia da 10 ml</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>50ml Split Cartridge</li> <li>50-ml-Kartusche mit getrennten Kartuschenhälften</li> <li>50 ml Διαχωρισμένη φύσιγγα</li> <li>Cartuccia bicomponente da 50 ml</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Mixing Tip</li> <li>Mischspitze</li> <li>Ρύγχος ανάμειξης</li> <li>Puntale miscelatore</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Intraoral Tip</li> <li>Intraoralspitze</li> <li>Ενδοστοματικό ρύγχος</li> <li>Puntale intraorale</li></ul>
<span><span><span></span></span></span>	<ul style="list-style-type: none"><li>Intraoral / Root Canal Tip</li> <li>Intraoral- / Wurzelkanalspitze</li> <li>Ενδοστοματικό ρύγχος / ρύγχος ριζικού σωλήνα</li> <li>Puntale intraorale/endocanalare</li></ul>